

## Guía de Uso Rápido Teléfono Móvil Grand Era (ZTE V9800) LTE/WCDMA/GSM

### INFORMACIÓN LEGAL

**Derechos de Autor** © 2013 ZTE CORPORATION.  
Todos los Derechos Reservados.

Ninguna parte de esta publicación puede ser citada, reproducida, traducida o usada en alguna forma o por algún medio, electrónico o mecánico, incluyendo fotocopias y microfilms, sin el previo permiso por escrito de ZTE Corporation.

ZTE Corporation se reserva el derecho de hacer modificaciones a cualquier error de impresión o actualizar las especificaciones de este manual sin previo aviso.

**Versión No.:** R1.0

**Fecha de Edición:** 28/06/2013

Ofrecemos servicio personalizado para nuestros usuarios de dispositivos terminales inteligentes. Visite el sitio web oficial de ZTE ([www.ztedevice.com](http://www.ztedevice.com)) para obtener mayor información sobre el servicio y los modelos de productos compatibles. La información está a su disposición en la página Web.



Para mayor información, visite [www.ztedevice.com](http://www.ztedevice.com) y descargue el manual de usuario.

### Responsabilidad limitada

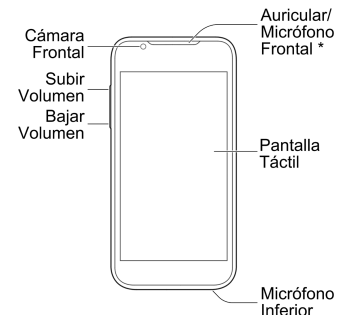
ZTE Corporation se limita de cualquier responsabilidad por fallas o daños causados por modificaciones no autorizadas del software.

### Información de seguridad

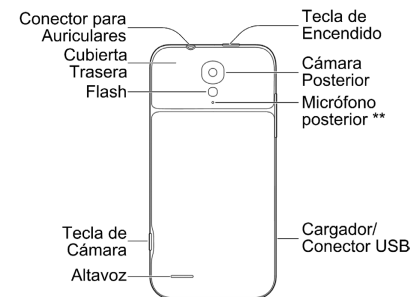
	No utilice su dispositivo telefónico en estaciones de gasolina.
	No realice ó reciba llamadas mientras conduce.
	Este dispositivo puede generar luz brillante o intermitente.
	En relación con el funcionamiento del calor corporal mantenga su dispositivo a 15mm de distancia de su cuerpo
	No arroje el dispositivo al fuego.
	Las piezas pequeñas pueden provocar asfixia.
	Evite el contacto con objetos magnéticos.
	Este dispositivo puede producir sonido fuerte.
	Para prevenir posibles daños a los oídos, evite utilizar el volumen fuerte por largos periodos de tiempo.
	Evite las temperaturas extremas.

	Mantenga el teléfono alejado de marcapasos y otros dispositivos médicos personales.
	Evite el contacto con líquidos. Mantenga el dispositivo seco.
	Apáguelo cuando se la solicite en hospitales o lugares médicos.
	No intente desarmar el dispositivo.
	Apáguelo cuando esté en aviones o aeropuertos.
	No dependa de este dispositivo para comunicaciones de emergencia.
	Apague su dispositivo cuando esté cerca de ambientes explosivos.
	Utilice sólo accesorios aprobados.

### Conociendo su Teléfono



\* Activo sólo cuando se use la característica de manos libres.



\*\* Usado durante las llamadas para bloquear los ruidos de fondo.

### Tecla de encendido

- Mantenga presionada para seleccionar el modo avión, para habilitar el modo silencio, vibración o sonoro o para apagarlo.
- Presione para cambiar su teléfono a "Modo de suspensión"
- Presione para reactivar su teléfono.




### Teclas de volumen

Presione hacia arriba para subir el volumen, o hacia abajo para bajarlo.

### Tecla de Cámara

- Mantenga presionada para abrir la aplicación de cámara desde otra pantalla.
- Mantenga presionada en la aplicación Cámara para tomar una foto o comenzar/finalizar la grabación de un video.
- Presione suavemente antes de tomar la foto para que la cámara enfoque el centro de la imagen.

**Teclas en la pantalla** (ubicadas al final de la pantalla táctil)

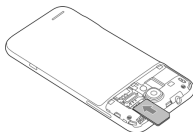
- **Inicio** (  ): Tóquela para volver a la pantalla Inicio desde cualquier aplicación o pantalla.
- **Retornar** (  ): Tóquela para volver a la pantalla anterior.
- **Reciente** (  ): Tóquela para ver aplicaciones usadas recientemente.

### Antes de Comenzar

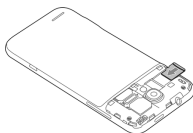
1. Retire la carcasa trasera.



2. Instale la tarjeta SIM.



3. Instale la tarjeta microSD (opcional).

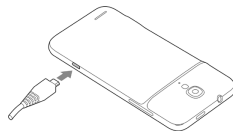


**NOTA:** el logo microSD  es una marca registrada de SD Card Association.

### Cargar la Batería

Cuando reciba su teléfono por primera vez, necesitará cargar la batería.

1. Conecte el adaptador al enchufe de carga.



2. Conecte el cargador a un tomacorriente de pared estándar.
3. Desconecte el cargador cuando la batería esté totalmente cargada.

### Apagar/Encender su Teléfono

Asegúrese de que la tarjeta SIM esté insertada en su teléfono y que la batería esté cargada.


- Mantenga presionada la **Tecla de Encendido** para encender su teléfono
- Para apagarlo, mantenga presionada la Tecla de Encendido y abra el menú de opciones. Seleccione **Apagar**, y luego toque **ACEPTAR**.

### Reinicio del Teléfono

Si encuentra algún problema mientras usa el teléfono, intente resolverlo manteniendo presionada la **Tecla Encendido** por al menos 8 segundos para reiniciar el teléfono.

### Activación del Teléfono

Su teléfono entra en modo reposo cuando no es usado por un período de tiempo. La pantalla se apaga para ahorrar energía y las teclas se bloquean para prevenir operaciones accidentales. Puede reactivar su teléfono encendiendo la pantalla y desbloqueando las teclas.

1. Presione la **Tecla de Encendido** para activar la pantalla.
2. Toque  en el centro de la pantalla.

**NOTA:** Si ha establecido un patrón de desbloqueo, PIN o contraseña para su teléfono, deberá dibujar el patrón o ingresar el PIN/contraseña para desbloquear la pantalla.

### Uso de la Pantalla Táctil

La pantalla táctil de su teléfono le permite controlar acciones a través de una variedad de toques.

- **Tocar**  
Cuando desee escribir usando el teclado de pantalla, seleccione los iconos en la pantalla, como aplicaciones e iconos de ajuste, o seleccione los botones en pantalla, sólo tocándolos con su dedo.
- **Mantenga Seleccionado**  
Para abrir las opciones disponibles de un ícono (por ejemplo: un mensaje o vínculo en una página Web) mantenga presionado el ícono.

- **Deslizar**  
Deslizar significa mover su dedo vertical u horizontalmente de manera rápida a través de la pantalla.
- **Arrastrar**  
Arrastrar, significa presionar y mantener presionado su dedo antes de comenzar a moverlo. Mientras arrastra no levante el dedo hasta que haya llegado a la posición deseada.
- **Acercar o alejar**  
En algunas aplicaciones (como Mapas, Navegador y Galería), puede colocar dos dedos en la pantalla al mismo tiempo para alejar (uniendo los dedos) o acercar (separando los dedos).
- **Rotación de la pantalla**  
Para más pantallas, puede cambiar automáticamente la orientación de la pantalla de retrato a escenario, al rotar su teléfono.